INFORMATION DER ÖFFENTLICHKEIT NACH § 11 ABS. 1 DER STÖRFALLVERORDNUNG



VORWORT

Mit der vorliegenden Broschüre möchten wir unsere Nachbarn über unseren Standort, die getroffenen Sicherheitsvorkehrungen sowie über das richtige Verhalten bei Störfällen unterrichten.

Als Störfall wird ein Industrieunfall bezeichnet, bei dem Stoffe freigesetzt werden, die Mensch oder Umwelt gefährden können. In der Störfallverordnung, der gesetzlichen Regelung zur Verhinderung und Begrenzung von Industrieunfällen sind diese Stoffe aufgeführt.

Die Nickelhütte Aue GmbH unterliegt dieser Verordnung und hat dies der zuständigen Behörde nach §7 Störfallverordnung angezeigt. Mit dieser Broschüre bieten wir unsere Hilfe an und geben Ihnen Tipps, wie Sie sich im Falle eines Störfalls richtig verhalten. Der Inhalt wurde zuletzt am 02.05.2023 mit dem LFULG als der zuständigen Behörde abgestimmt.

Wenn sie Fragen zum Inhalt dieser Information haben oder weitergehende Informationen wünschen, dann rufen Sie uns einfach an.

🗞 +49 (0) 3771 / 505 - 208 | Störfallbeauftragter

← +49 (0) 3771 / 505 - 225 | Bereich Kommunikation

Abends und an Sonn- und Feiertagen wenden Sie sich bitte an den

+49 (0) 3771 / 505 - 444 | Schichtleiter

Der Betrieb wird regelmäßig vom LFULG als zuständige Behörde überwacht. Nähere Informationen dazu finden Sie auf der Internetseite https://www.umwelt.sachsen.de

FOLGESEITEN

- ◆ Was produziert die Nickelhütte Aue GmbH?
- Was kann Störfälle verursachen?
- Sicherheitsvorsorge in der Nickelhütte Aue GmbH
- Verhalten bei Störfällen

Stand: 05/2023 Seite 1 von 5

INFORMATION DER ÖFFENTLICHKEIT NACH § 11 ABS. 1 DER STÖRFALLVERORDNUNG



WAS PRODUZIERT DIE NICKELHÜTTE AUE GMBH?

Aus Galvanikschlämmen, Katalysatoren und Rückständen der Metallindustrie erzeugen wir neue Metallkonzentrate wie Nickel, Kobalt, Kupfer, Vanadium und Edelmetalle. Diese werden entweder direkt verkauft, oder bei uns weiter veredelt. Aus den Verkaufsprodukten entstehen neue Katalysatoren (Nickel), Handy-Akkus (Kobalt) oder Farbpigmente (Vanadium).

Wir handeln auch mit Metallschrotten und verkaufen diese nach Sortierung weiter. Außerdem werden Transformatoren zerlegt. Die einzelnen Wertstoffe werden getrennt und in den Wirtschaftskreislauf zurückgeführt.

Darüber hinaus stellt unsere Legierungsschmelze nach Kundenwünschen Rotguss-, Messing- und Bronzelegierungen her.

Die bei den thermischen Prozessen anfallende Abwärme wird in unserem Heizwerk für die Erzeugung elektrischer Energie und Wärme genutzt. Letztere deckt nicht nur unseren Eigenbedarf, sondern wird auch an andere Unternehmen in der Stadt Aue abgegeben

Alle Geschäftsfelder werden regelmäßig durch die DEKRA Certification GmbH auditiert. Die Nickelhütte ist zertifiziert nach

- → DIN EN ISO 9001 Qualitätsmanagement
- → DIN EN ISO 14001 Umweltmanagement
- ◆ DIN EN ISO 45001 Management für Sicherheit und Gesundheit bei der Arbeit
- → DIN EN ISO 50001 Energiemanagement

sowie zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb.

Im Betrieb sind gefährliche Stoffe im Sinne der Störfall-Verordnung in einer Menge vorhanden, welche die erweiterten Pflichten der Störfallverordnung bedingt.

Obwohl die Nickelhütte Aue GmbH die erforderlichen technischen und organisatorischen Vorkehrungen getroffen hat, können Betriebsstörungen oder Havarien, bei denen gefährliche Stoffe im Betriebsgelände freigesetzt werden, nicht mit letzter Sicherheit ausgeschlossen werden. Dies kann zu verschiedenen Gefahren z.B. Reizung von Augen oder Atemwegen führen. Auch Schädigungen der Umwelt sind denkbar.

Grundsätzlich gilt dabei: die Wirkungen sind umso geringer, je größer die Entfernung vom Unfallort ist. Gefährliche Stoffe werden die Werksgrenzen im Normalfall nicht überschreiten.

Stand: 05/2023 Seite 2 von 5

INFORMATION DER ÖFFENTLICHKEIT NACH § 11 ABS. 1 DER STÖRFALLVERORDNUNG



WAS KANN STÖRFÄLLE VERURSACHEN?

In der Nickelhütte Aue GmbH werden eine ganze Reihe von Stoffen, die unter die Störfall-Verordnung fallen, eingesetzt. Da das Werk jedoch ein ständig wechselndes Produktionsprogramm hat, ist jeweils nur ein Teil dieser Stoffe gleichzeitig vorrätig.

Die folgende Tabelle führt einige Stoffe in Verbindung mit dem jeweiligen gesetzlich vorgeschriebenen Gefährlichkeitsmerkmal auf.

Die Formulierung der Gefährlichkeitsmerkmale sind der Verordnung (EG) Nr. 1272/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 über die Einstufung, Kennzeichnung und Verpackung von Stoffen und Gemischen, zur Änderung und Aufhebung der Richtlinien 67/548/EWG und 1999/45/EG und zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (CLP- oder GHS-Verordnung entnommen).

Stoffe und Konzent- rate	Gefährlichkeits- merkmal	Bemerkungen
Nickelsulfat, -chlorid, - nitrat Natriumvanadat Vanadiumpentoxid Natriumvanadathaltige Schlacke	Giftig und umweltgefährlich	Giftig beim Einatmen Giftig beim Verschlucken Verursacht Hautreizungen Giftig bzw. sehr giftig für Wasserorganismen, kann in Gewässern längerfristig schädliche Wirkungen haben
Kupferchlorid, -sulfat Kobaltsulfat Nickel/Kupfer-Stein Extraktionsmittel Heizöl Konzentrate Nickel / Kobalt Kupfer / Zink / Chrom Edelmetall Molybdän / Wolfram Vanadiumoxid	Umwelt- gefährlich	Giftig bzw. sehr giftig für Wasserorganismen, kann in Gewässern längerfristig schädliche Wirkungen haben Verursacht Hautreizungen
Li-Ionen-Batterien	Entwickelt bei Be- rührung mit Wasser entzündbare Gase, Kategorie 1	Stoffe oder Gemische, die in Berührung mit Wasser entzündbare Gase entwickeln, Kategorie 1
Verdünner Extraktionsmittel Wasserstoffperoxid	Gesundheitsgefahr Achtung	Gesundheitsschädlich Kann bei Verschlucken tödlich sein Verursacht Haut- und Augenreizungen
Sauerstoff Salpetersäure 65 %	Brandfördernd	Feuergefahr bei Berührung mit brennbaren Stoffen Kann Brand verursachen oder verstärken

Stand: 05/2023 Seite 3 von 5

INFORMATION DER ÖFFENTLICHKEIT NACH § 11 ABS. 1 DER STÖRFALLVERORDNUNG



SICHERHEITSVORSORGE IN DER NICKELHÜTTE AUE GMBH

Zur Gewährleistung der Sicherheit unserer Anlagen kommt ein mehrstufiges Konzept zur Anwendung:

- 1. Bereits bei der Planung einer Anlage werden die Reaktionen der eingesetzten chemischen Stoffe und ihr Brandverhalten berücksichtigt und die notwendigen Maßnahmen zur Beherrschung von sich daraus eventuell ergebenden Gefahren von Anfang an einbezogen.
- 2. Ein Spezialistenteam aus Planung, Entwicklung, Produktion, Arbeitssicherheit, Gesundheitsschutz, Umweltschutz und Havariegruppe prüft systematisch, ob alle Gefahrenquellen und Schwachpunkte erkannt und beseitigt wurden. Diese Prüfung wird in einer "Risikoanalyse" schriftlich festgehalten, die wiederum die Grundlage, für die nach der Störfallverordnung zu erstellenden Sicherheitsberichte bildet.
- 3. Die Behörden überprüfen, ob die Überlegungen der Nickelhütte Aue GmbH dem Stand der Sicherheitstechnik entsprechen und mit den gesetzlichen Vorschriften im Einklang stehen. Zu speziellen Fragen werden Sachverständige eingeschaltet, z.B. TÜV oder die Berufsgenossenschaft. Bei bestimmten Projekten wird die Öffentlichkeit beteiligt.
- 4. Die Sicherheit unserer Anlagen wird regelmäßig vom TÜV und anderen Sachverständigen geprüft. Betriebsinterne Kontrollen und Inspektionen ergänzen diese Wiederholungsprüfungen. Außerdem überwachen unsere speziell ausgebildeten Beauftragten z.B. für Gewässer-, Störfall-, Immissionsschutz sowie unsere Sicherheitsbeauftragten den Zustand unserer Anlagen.

Da sich der Standort der Nickelhütte Aue GmbH in einem durch Hochwasser gefährdetem Gebiet befindet wurden auch zahlreiche Hochwasserschutzmaßnahmen realisiert. So wurden für das gesamte Werkgelände entlang des Ufers der Schwarzwasser die vorhandenen Schutzmauern erhöht. Für die Werkhallen stehen zusätzlich mobile Hochwassersperren zur Abschottung zur Verfügung.

Die Nickelhütte verfügt über eine 11 Mitglieder starke geschulte freiwillige Havariegruppe, die durch 15 Brandschutzhelfer unterstützt wird und für die Erstbekämpfung von Schadensfällen bereitsteht. Zwischen der Havariegruppe und der Auer Feuerwehr ist ein gemeinsamer Einsatzplan abgestimmt. Es wird eine direkte Meldeverbindung unterhalten Die Havariegruppe ist unter anderem mit einem Löschfahrzeug (Multicar) und einem Löschanhänger (beide jeweils mit Löschwasserpumpe T8 ausgerüstet), 1 AB Löschcontainer LC250S Schaum und entsprechender Schutzausrüstung ausgestattet.

Um Brände bereits im Entstehungsstadium bekämpfen zu können, verfügt das Werk über 6 Brand-meldeanlagen deren Meldung an den ständig besetzten Leitstand läuft. und 14 Rauchabzugsanlagen (RWA). Darüber hinaus stehen ca. 557 Handfeuerlöscher, 50 t Löschsand und 29 Löschwasserentnahmestellen im gesamten Betrieb zur Verfügung.

Für alle Maßnahmen außerhalb des Werkgeländes der Nickelhütte erfolgte eine Vorabstimmung mit dem Katastrophenschutz. Für den Betriebsbereich wurden ein Basis-Sicherheitsbericht und mehrere Teil-Sicherheitsberichte, sowie ein interner und ein externer Gefahrenabwehrplan angefertigt.

Beim Eintritt eines Störfalls werden unverzüglich die zuständigen Stellen informiert und mit ihrer Hilfe die erforderlichen Maßnahmen zur Begrenzung der Auswirkungen umgesetzt.

Stand: 05/2023 Seite 4 von 5

INFORMATION DER ÖFFENTLICHKEIT NACH § 11 ABS. 1 DER STÖRFALLVERORDNUNG



VERHALTEN BEI STÖRFÄLLEN

Alarmierung

Durch Lautsprecherdurchsagen der Polizei und Feuerwehr

Maßnahmen

#	Maßnahme		
1	Den Anweisungen von Polizei und Feuerwehr folgen		
2	Fenster und Türen schließen		
	Klimaanlage oder Belüftung ausschalten, auch wenn Sie sich im Auto befinden		
	Bleiben Sie in Ihrer Wohnung		
	Benachrichtigen Sie Nachbarn oder Passanten und leisten sie, wenn erforderlich Hilfe		
	◆ Meiden Sie den Gefahrenbereich.		
	Leisten Sie den Anordnungen der Katastrophenschutzbehörden Folge!		
		en anger de l'anneur epirence de l'anneur	
3	Radio einschalten für even	tuelle weitere Informationen	
	◆ MDR Aktuell	(95,1 MHz)	
	Radio Erzgebirge	(90,8 MHz)	
	◆ RSA	(93,5 MHz)	
	Auf Lautsprecherdurchsagen achten		
4	Nicht telefonieren		
	Greifen Sie nur im äußersten Notfall zum Telefon		
	◆ Blockieren Sie nicht die Leitungen für die Einsatzkräfte		

Stand: 05/2023 Seite 5 von 5